

Predgovor

Foreword

Šume Bosne i Hercegovine su svojom ljepotom oduvijek impresionirale, kako obične ljudi i zaljubljenike u prirodu, tako i šumarske stručnjake, bez obzira odašte su dolazili i sa kojom namjerom su boravili u njima. Iako su različiti aspekti šumarstva i šumskih ekosistema Bosne i Hercegovine u značajnoj mjeri obuhvaćeni postojećom naučnom i stručnom literaturom, već duži period se osjećala potreba štampanja jednog sveobuhvatnog djela u kojem bi se, kroz stručan prikaz kvalitetnih fotografija, najširoj javnosti predstavila monumentalnost i fascinirajuća raznolikost šuma Bosne i Hercegovine. To su bili i glavni motivi zbog kojih je Udruženje inženjera i tehničara šumarstva Federacije Bosne i Hercegovine, uz finansijsku pomoć Fonda za zaštitu okoliša Federacije Bosne i Hercegovine, odlučilo da realizuje projekat štampanja fotomonografije "Šume Bosne i Hercegovine" i na taj način dâ još jedan prilog svojevrsnim analima o šumama i šumarstvu Bosne i Hercegovine.

Opredjeljenje za izradu fotomonografije a ne klasične monografije, proizašlo je iz uvjerenja da fotografija predstavlja najpogodniji način za što je moguće vjerodostojniji i senzibilniji prikaz ekološko-vegetacijskih i estetskih specifičnosti šuma Bosne i Hercegovine. Na taj način se nastojalo kod svakog pojedinačnog "čitaoca", uz minimum tekstualnih informacija, pobuditi vlastiti doživljaj i promišljanje o ekološkim, sociološko-kulturološkim i estetskim vrijednostima šumskih ekosistema.

Bosnia and Herzegovina forests have always impressed with their beauty the ordinary people and the nature lovers as well as the forestry experts, regardless of where they came from or with which intention. Although different aspects of Bosnia and Herzegovina forestry and forest ecosystems are largely covered with the existing scientific and professional literature, there was a long standing need of publishing one comprehensive document in which, through expert presentation of good quality photographs, the general public would be acquainted with the grandeur and fascinating diversity of Bosnia and Herzegovina forests. Those were the main motives for the Association of Forestry Engineers and Technicians of Federation of Bosnia and Herzegovina, with the financial assistance of Federation of Bosnia and Herzegovina Environment Protection Fund, to decide and publish the photo monograph „Forests of Bosnia and Herzegovina“, contributing to chronicles on Bosnia and Herzegovina forests and forestry.

Decision to create the photo monograph, and not the classical monograph, stemmed from the conviction that the photography is the most suitable way for the most authentic and sensitive representation of the ecological-vegetational and aesthetic specificity of Bosnia and Herzegovina forests. In this way, it was attempted, with the minimal textual information, to inspire the individual experience in each „reader“, as well as the reflection on the ecological, socio-cultural and aesthetic values of the forest ecosystems.

Kroz izbor fotografija, njihovu prezentaciju i raspored, Redakcioni odbor je nastojao prikazati što više obilježja šumskih fitocenoza: njihovu fizionomiju, aspekt razvoja, stanišne prilike, antropogene utjecaje, te najvažnije detalje građe sastojina i florističkog sastava. Udruženje inženjera i tehničara šumarstva Federacije Bosne i Hercegovine upućuje posebnu zahvalnost članovima Redakcionog odbora koji su uložili dosta truda i vremena da ovo djelo bude pripremljeno u skladu sa najvišim stručnim standardima.

Fotomonografija je djelo velikog broja šumarskih stručnjaka iz svih krajeva Bosne i Hercegovine. Na poziv Udruženja inženjera i tehničara šumarstva Federacije Bosne i Hercegovine, Redakcioni odbor je od kolega sa terena dobio ogroman broj fotografija. Skupa sa postojećim bazama, Redakcioni odbor je na raspolaganju imao oko 5.000 fotografija od kojih su odabrane one koje su smatrane najprikladnijim u smislu kvaliteta, sadržaja i kompozicije ove fotomonografije. Udruženje inženjera i tehničara šumarstva Federacije Bosne i Hercegovine duguje zahvalnost svim kolegama i ostalim institucijama i pojedincima koji su na bilo koji način pomogli da ovo djelo doživi svoje objavlјivanje.

Kažu da jedna slika govori više od hiljadu riječi. Prepuštajući čitaoce užitku razumijevanja "govora" ove vrijedne knjige, iskreno se nadamo da će druženje sa njom doprinijeti da svako od nas ponaosob, kao i svi zajedno, bolje razumijemo šumu i damo svoj doprinos u očuvanju šumskih ekosistema Bosne i Hercegovine, radi nas samih i radi generacija koje tek dolaze.

Through choice of photographs, their presentation and placement, the Editorial Board strived to present a multitude of characteristics of the forest phytocenoses: their physiognomy, development aspect, environment circumstances, anthropogenic influences, and the most important details of the stands build and flora composition. The Association of Forestry Engineers and Technicians of Federation of Bosnia and Herzegovina wishes to particularly thank to the Editorial Board members who invested considerable time and effort to have this work prepared in accordance with the highest professional standards.

The photo monograph is work of the large number of the forestry experts from all parts of Bosnia and Herzegovina. After the call for contribution from the Association of Forestry Engineers and Technicians of Federation of Bosnia and Herzegovina, the Editorial Board received an enormous number of photographs from the field colleagues. Editorial Board had at its disposal about 5.000 photographs, from which the most suitable ones regarding quality, content and the photo monograph composition, were chosen. The Association of Forestry Engineers and Technicians of Federation of Bosnia and Herzegovina is grateful to all the colleagues and other institutions and individuals who in any way helped the publishing of this work.

It is being said that one picture is worth the thousand words. Leaving the readers to enjoy the understanding of „speech“ of this valuable book, we sincerely hope that reading it will contribute to our individual and common better understanding of the forest and to our contribution in protection of Bosnia and Herzegovina forest ecosystems, for our own sake and for the sake of the future generations.

*Chairman of Presidency
of the Association of Forestry Engineers and
Technicians of Federation of Bosnia and Herzegovina*

*Predsjednik Predsjedništva Udruženja inženjera
i tehničara šumarstva Federacije Bosne i Hercegovine*

Prof. dr. Mersudin Avdibegović

Prof. Dr. Mersudin Avdibegović